

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 46 (1984)
Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hürlimann -Traktoren

Die neue Hürlimann-Traktoren-Generation:

H 356 = 56 PS

H 466 = 65 PS

Motor:

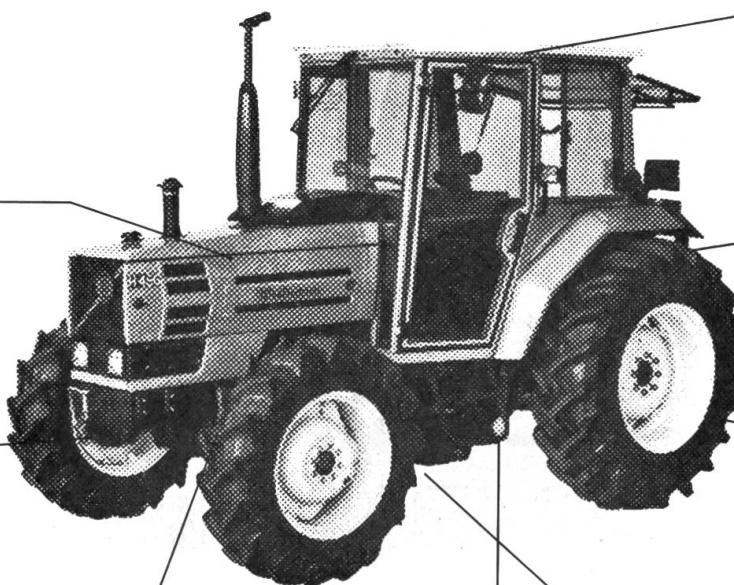
- original wassergekühlter Hürlimann-Motor
- pro Zylinder eine Einspritzpumpe
- lecköllose Einspritzung
- minimaler Brennstoffverbrauch 147 g pro PS in der Stunde

Vorderrad-bremsen:

- Scheibenbremsen in Ölbad
- kann als Lenkbremse eingesetzt werden
- hydraulische Betätigung

Vorderachse:

- Hydrostatische Lenkung ZF Reaktiv
- Lenkeinschlag: 4 RM 50°
2 RM 72°
- Differentialsperre



Getriebe:

- vollsynchronegetriebe
- 15 Vorwärtsgänge
- 15 Retourgänge
- Wendegetriebe
- Kriechganggetriebe bis 32 Gänge
- Halbgang
- alle Bedienungshebel seitlich

Kabine:

- gute Sicht nach allen Seiten
- optimale Lüftung
- Heizung von unten
- breiter Einstieg auf beiden Seiten
- Lärmisolierung
- geringe Höhe
- auf Wunsch Viktor-Kabine

Hydraulik:

- lastabhängige Regulierung
- Lage-, Zugkraft- und Mischregulierung
- Schnellabsenkung
- Zugkraftregulierung durch Unterlenker
- durchgehende Hebekraft H-466 2340 kg
- Load-Sensing-System

Zapfwelle:

- hydraulische Betätigung
- ruckfreies Anlaufen der Geräte
- bei stillstehendem Motor kann die Zapfwelle von Hand gedreht werden
- Drehzahl 540/1000 U/Min.
- Wegzapfwelle auf Wunsch

Kupplung:

- hydraulisch betätigt
- kein Nachstellen

Mit überlegener Technik in die Zukunft!



Hürlimann Traktoren AG

9500 WIL Telefon 073 - 23 20 20

Die Marke mit dem grossen Händlernetz, garantiert für Service und Ersatzteildienst.

Haben Sie Bedarf an

Hydraulik-Zylindern?

Dann sind wir Ihre Spezialisten!

Jetzt Oberlenker-Zylinder mit spez. grossem Hub (Schweizer Fabrikat). Auf Wunsch auch mit doppelt entsperrbaren Zwillingsventilen.

Fragen Sie uns – es lohnt sich!

Lassen Sie sich auch von unserem grossen Angebot und den günstigen Preisen überraschen!

ERNST A. LODER TECHNISCHE VERTRETUNGEN

8450 Andelfingen (Dätwil) ZH

Tel. 052 - 41 22 67

Ersatzteilagentur Griesser Maschinen AG
Andelfingen

in 3 Güteklassen

erhalten Sie bei uns Occasions-Maschinen!

1. unrevidiert = enorm preisgünstig!
2. teilrevidiert = voll einsatzbereit!
3. totalrevidiert und neu gestrichen, mit Garantie, franko geliefert.

- Kultureggen und Düngerstreuer
- Sämaschinen und Vielfachgeräte
- Tieflockerer und Kartoffelleger
- Kreiselmäher und Ladewagen
- Kartoffel- und Rübenvollernter
- Maishäcksler und Abladegebläse
- Mühlen und Elektromotoren
- Hubstapler mit VW-Motoren.

Eine Anfrage oder Ihr Besuch lohnt sich!
Verlangen Sie die 16seitige Occasionsliste.



MASCHINEN AG

4112 Bättwil/Basel

Tel. 061 75 11 11

„Ercole“ die ebenerdig arbeitende Holzspaltmaschine



Teko Balterswil AG
Spezialmaschinen
8362 Balterswil, Tel. 073/43 19 64

- für Spalten bis 1 Meter lang, Ø bis 1 Meter
- Zylinderkraft 15 Tonnen
- Maschinenhöhe im Arbeitsbereich nur 4 cm über Boden
- Kein mühsames Aufheben der Spalten!
- Schaltventil und automatische Rücklaufabstellung

Preisschlager!
Direkt ab Fabrik.
Standardmaschine ab
Fr. 2500.—



WAADT
VERSICHERUNGEN

Agenturen in der ganzen Schweiz

Die Waadt ist die Versicherungsgesellschaft
des Schweizerischen Verbandes für
Landtechnik – SVLT

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft.
Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.–,
stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Autogenanlagen

Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile,
Schläuche.

Schweissmaterial

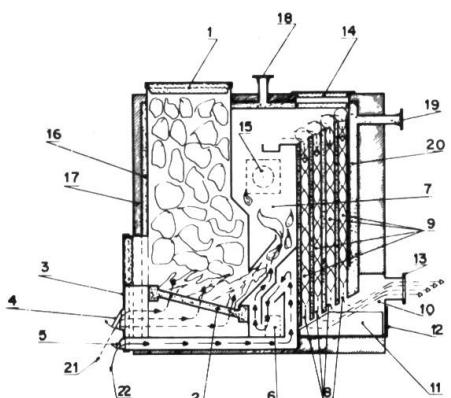
Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Werbet Mitglieder!

ALLOOTHERM®

Holz-Speicherheizungen



- 1 Handbeschickungsoffnung
2 Verbrennungsrost
3 Front-Servicetür
4 Primärluft-Regelklappe
5 Sekundärluft-Regelklappe
6 Labyrinth-Reinigungstür
7 Nachverbrennungskammer
8 Hochleistungs-Heizregister
9 Drahtstab
10 Absetzkammer
11 Aschenkasten
12 Hintere Aschenlure

Nähtere Beschreibung in «Schweizer Landtechnik», Nr. 5/84, Seite 270.

Sind Sie mit Ihrer Holzfeuerung nicht zufrieden? Planen Sie etwas Neues? Fragen Sie uns. – Wir beraten auch **Privatkunden** fachmännisch und prompt.

LORENZ Wärmetechnik AG, 8450 Andelfingen
Telefon 052 - 41 23 71

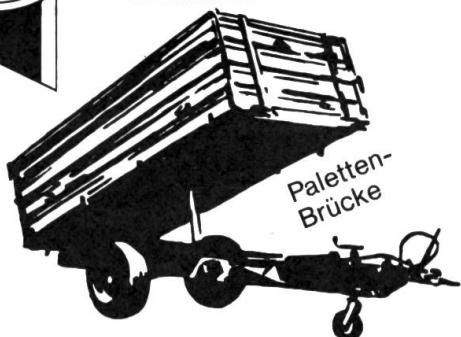
Name / Tel.: _____

Plz./Ort: _____



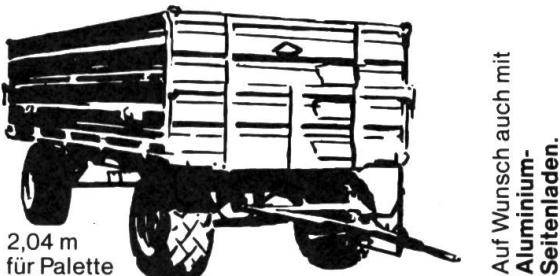
Bürgi bürgt nicht nur für Bestandteile. Bürgi hat das grösste Bestandteillager von importierten Fahrzeugen (Hoffmann)

Zweiachs-Dreiseitenkipper; Einachs-Tandem-Wagen mit und ohne Lenkachse.



Einachs-Dreiseitenkipper

Typ Schweiz. Brücke: 4100 x 2004 x 500+500 mm.
Fassungsvermögen 8,2 m³. Bereifung: Michelin-Stahl-gürtelreifen 12 x 18 Pilote-x Agricole. Beide Seiten-wände pendelnd. 2,04 m für Palette, erhältlich auch 2,20 m.

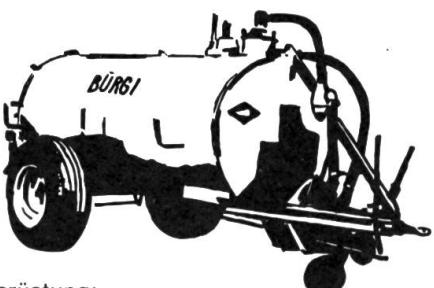


Brückenwagen Typ Schweiz.

Brücke 5000 x 2004 x 500+500-mm-Aufsätze. Fas-sungsvermögen 10,2 m³. Ladehöhe zirka 980 mm. Bei-de Seitenwände pendelnd. 4-Rad-Auflaufbremse mit Handbremshebel, inkl. 2. Bremsachse.

Druckfässer

Innen und aussen feuerverzinkt. Innen zusätzlich elasti-scher und säure-fester Schutzan-strich. Pneumati-sches Rührwerk. Bertriebsbereit.



Preise mit Grundausstattung:
2500 Liter Fr. 5980.–
3000 Liter Fr. 6190.–

4000 Liter Fr. 7230.–
5000 Liter Fr. 8790.–

Übrigens Landmaschinenprogramm:
Kreiseleggen LELY, Spatenpflege, Ladewagen, Kreisel-heuer, Kreiselschwader, Kreismäher und Knickzettler, Sämaschinen Einzelkorn NODET, ROTINA und VICON, Düngerstreuer.

BURGI AG
Landmaschinen
8547 Gachnang
Tel. 054 - 55 21 81



Swisscontact

Schweizerische Stiftung
für technische
Entwicklungs zusammenarbeit

sucht auf Frühjahr 1985 einen erfahrenen

**AGRO-Ingenieur HTL evtl.
Landmaschinenmechaniker**

als **Projektleiter** für Ausbildungsaufgaben in der Landtechnik in **NICARAGUA**.

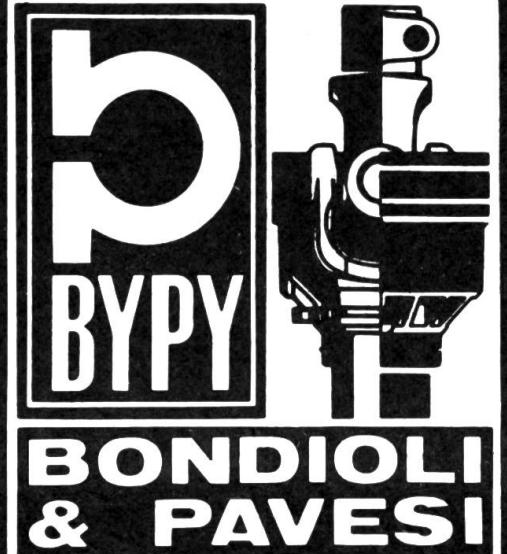
Anforderungen:

- Berufserfahrung im Landmaschinenwesen und in der Landwirtschaft
- Führungseigenschaften, Initiative und Anpassungsfähigkeit
- wenn möglich pädagogische Ausbildung und/oder Ausbildungserfahrung
- möglichst gute Spanischkenntnisse

Wir bieten den Ansprüchen und Verhältnissen entsprechende Anstellungsbedingungen.

Wenn Sie sich für diese interessante und selbständige Aufbuarbeit interessieren, fordern Sie bitte das Bewerbungsblatt an.

SWISSCONTACT, Bellerivestrasse 44
8008 Zürich Tel. 01 - 252 74 75

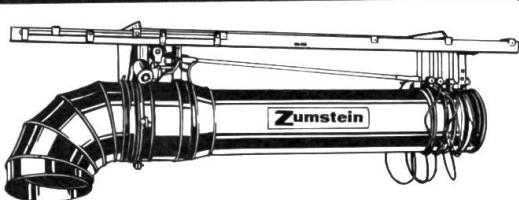


**Gelenkwellen
Ersatzteile und Service
bei der Generalvertretung
für die Schweiz**



AGRO-SERVICE SA
4528 ZUCHWIL SO 065 261161

Heuverteilanlage



- mit selbsttragender Laufschiene
- wahlweise mit Fernbedienung
- jahrezehntelange Funktion des Antriebes
- 10 Jahre Garantie auf Antriebsrolle
- keine Betriebsunterbrüche
- schon ab Fr. 3860.-
- gutausgebauter Kundendienst

dazupassend das richtige Ansaugebläse oder ein Radial-Heubelüfter für Ihren Heustock



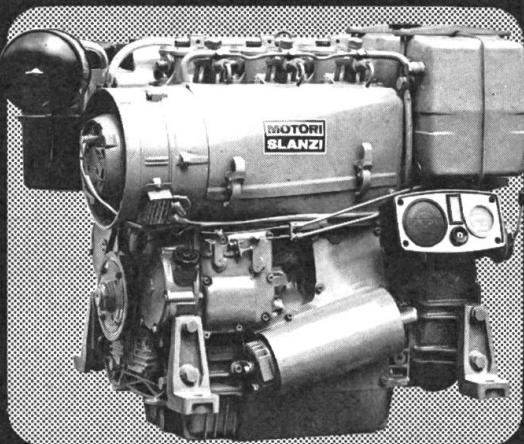
Zumstein AG

Zuchwil

3315 Bätterkinden Tel. 065/45 35 31



Dieselmotoren
bis 58 kW (80 PS)



Generalvertretung für die Schweiz:

Mercedes-Benz
(Schweiz) AG

8952 Schlieren, Zürcherstr. 109, Tel. 01 - 732 54 05

KLÉBER SUPER 4

AUF DER ALLRAD-FRONTACHSE

LÖST ALLE PROBLEME

Diese sieben Vorteile des Kléber Super 4 werden auch Ihre Kunden überzeugen:

- Mindestens 40% höhere Lebensdauer und Verschleissfestigkeit gegenüber allen bisherigen Frontreifen für Allradschlepper.
- Kann bis 40 km/h eingesetzt werden.
- Beibehaltung der Antriebsabstimmung zwischen Vorder- und Hinterachse.
- Aussergewöhnliche Zugkraftübertragung.
- Vibrationsfreies Abrollen durch gute Profilüberdeckung in der Laufflächenmitte.
- Exakte Lenkung auf Strasse, Feld und Acker durch leicht gewinkelte Laufflächestollen.
- Sicherer Felgensitz durch besonderen Schutz am äusseren Reifenwulst.

Über 30 Jahre Kléber Ackerschlepper-Reifen Gürtel-Technologie.

Vorsprung durch Erfahrung.

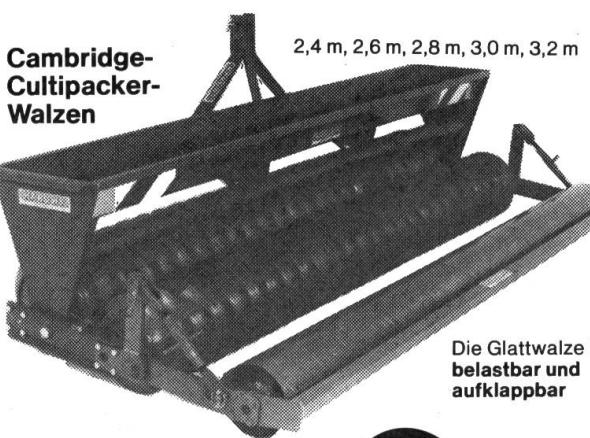
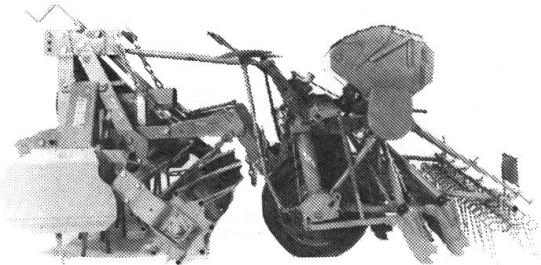


kléber
Experte für Ackerreifen



HARUWY

Kreiselegge Feraboli und Sämaschine Nodet

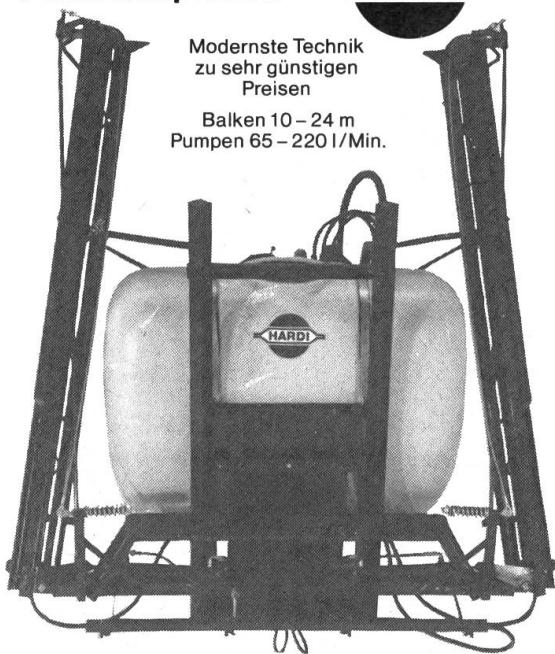


Pflanzenspritzen



Modernste Technik
zu sehr günstigen
Preisen

Balken 10 – 24 m
Pumpen 65 – 220 l/Min.



Hydraulische Höhenverstellung. Hydraulisches Zusammenklappen
Verlangen Sie Dokumentation und Preisliste!

Unsere Mitarbeiter in der Deutschschweiz:
Walter Pfanner, 3250 Lyss, BE, Tel. 032 - 84 13 79
Christian Moser, 2943 Vendlincourt JU, Tel. 066 - 74 46 89
Walter Gerber, 3324 Hindelbank BE, Tel. 034 - 51 13 08
Roland Baumgartner, 8162 Steinmaur, Tel. 01 - 853 06 46

HARUWY 021 / 35 55 12

Machines agricoles
Hans-Rudolf Wyss, Vernand, 1032 Romanel s. Lausanne

Hektarzähler PROFITRON PT 83



Der Landwirt meint: Mit dem PROFITRON ist mir schon beim Feld bestellen die Fläche immer genau bekannt. Weil ich beim Spritzen, Dünger streuen usw. die Maschine schneller und genauer einstellen kann, spare ich Zeit und Geld.

Der Lohnunternehmer meint: Der PROFITRON schafft eindeutige Klarheit und spart mir viel Ärger und Geld – er macht sich in kurzer Zeit selbst bezahlt.

Alle schätzen es: Der PROFITRON ist ein praxisgerechtes Schweizer Erzeugnis und wird auch nach Jahren keine Service-Probleme machen.

Unterlagen erhalten Sie von:

R. Zuber AGROELEC AG, Oberstammheim
Telefon 054 - 45 14 77

Besuchen Sie uns an der AGRAMA, Halle 31, Stand 3114.

15. Traktoren- und Landmaschinenausstellung

zwischen Weihnachten und Neujahr
26. Dezember – 31. Dezember 1984
Sonntag, 30. Dezember, geschlossen

● Grösste Regional-Ausstellung im Kanton Aargau

Über 300 Neu- und Occasions-Maschinen, Wirtschaftsbetrieb, Sonderangebote.

5 % Rabatt auf Ersatzteile und Zubehör.

Besuchen Sie uns und besichtigen Sie unser grosses Angebot.

ERNST MÄDER, Traktoren und Landmaschinen, 5524 Niederwil AG,
Tel. 057 - 22 54 54 / P 22 34 07

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Luftkompressoren

Vollautomatische Anlagen, mit Kessel, 10 atü, ab Fr. 845.—. Sämtliches Zubehör und Einzelteile.

Zapfwellen-Kompressoren

inkl. 5 Meter Schlauch und Pumpnippel
Fr. 264.—. Farbpistolen, Reifenfüller,
Pressluftwerkzeuge.

Verlangen Sie Preisliste direkt vom Hersteller.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

- K - L - E -

Von der Qualität, Stabilität und der guten Ausstattung wird bereits gesprochen.
Entscheiden auch Sie sich dafür, wir werden es Ihnen beweisen.



Wir führen weiter zu unseren bekannten tiefen Preisen:

- Einachsskipper
- Zweiachsskipper
- Zweiachswagen
- Miststreuer
- Pump- und Druckfässer

Alle Wagen mit Palettenmasse.

Fragen Sie uns an, es lohnt sich.

f.kolb^{ag}
Landmaschinen

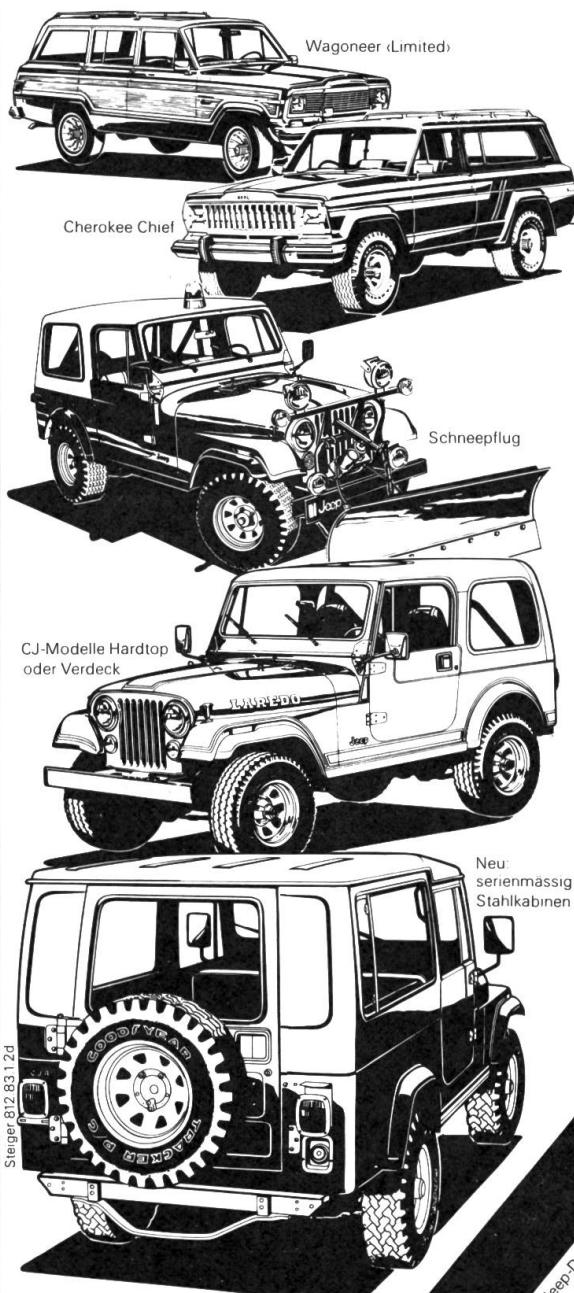
8424 Embrach
Telefon 01 - 865 02 25

Geschaffen für Leistung
und Zuverlässigkeit

Jeep

4-wheel-drive

In der grossen Jeep-Modellreihe finden auch Sie das Fahrzeug, das Ihren individuellen Anforderungen am besten entspricht. Wir beraten Sie gerne.



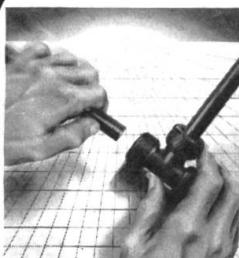
50 Jahre
JH Keller AG
Zürich

Vulkanstrasse 120, 8048 Zürich,
Tel. 01/64 24 10

Senden Sie mir bitte die umfassende Jeep-Dokumentation.
Name _____
Strasse _____
PLZ/Ort _____
Einsenden an: JH Keller AG
Vulkanstrasse 120,
8048 Zürich

LT 22.9.83

ROHR-BLITZ



Montage ohne Werkzeug und kinderleicht
mit Steck-Kupplungen aus Kunststoff für

KALTWASSER - LEITUNGEN
WARMWASSER - LEITUNGEN
HEIZUNGS - LEITUNGEN
PRESSLUFT - LEITUNGEN



Verlangen Sie kostenlos weitere Informationen!

SAI

Haldenstrasse 10 8967 Widen

Telefon 057 / 33 29 27

Tiefpreise!

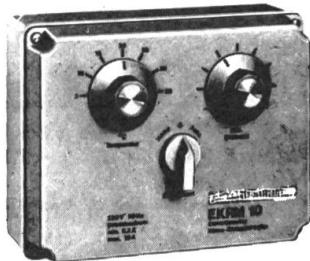
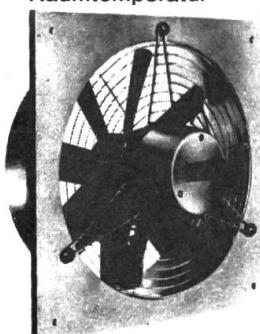
PNEU-SHOP JUNOD

8330 Pfäffikon ZH Schanzweg 8 Tel. 01 / 950 06 06

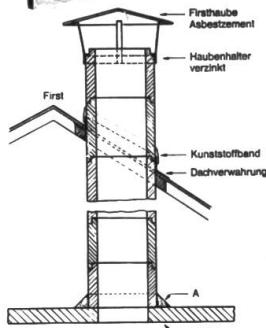
führend in Preis, Qualität + Service!

Stallentlüfter

mit autom. Steuerung
sorgt immer für richtige
Raumtemperatur



Verschiedene autom.
Stufensteuerungen,
für Hand- oder elektrischen
Betrieb.



Abluftkamine

aus Polyurethan-Kunststoff
mit hohem Isolierwert

Geeignet für
Selbstmontage.
Lieferung ganze
Schweiz.

Alois Kaufmann
Fabr. landw. Maschinen und Geräte
9308 Lömmenschwil
Telefon 071 - 97 11 41



Kredite für Vieh und landw. Maschinen

zu günstigen Bedingungen
rasch und diskret
seit 25 Jahren



Krefina Bank AG
St.Gallen
Gallusstrasse 12
Tel. 071 23 23 85

Schuler

Schneepflüge

Verlangen Sie unverbindlich Prospekt
und Preisliste beim

Hersteller: **Albert Schuler**
8834 Schindellegi
Telefon 01 - 784 04 32



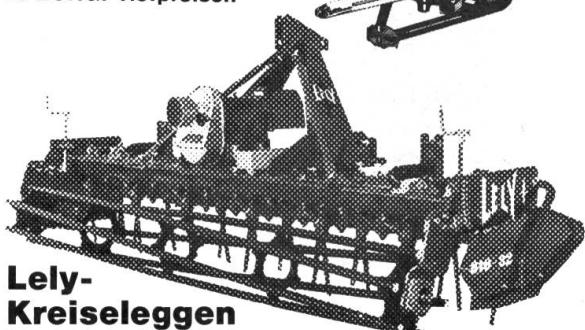
Bei Preis- und Qualitätsvergleich stellen Sie fest:

BÜRGi ist konkurrenzlos in der Schweiz!

Übriges Landmaschinenprogramm:
Kreiselheuer, Kreiselschwader, Kreiselmäher mit Knickzetter, Fahr und PZ Heuerntemaschinen, Spatenflüge.
Alles zu den BÜRGi-Tiefpreisen.

Vicon-Pendelstreuer

- Arbeitsbreite 6 – 15 m
- Streut alle Düngerarten zu BÜRGi-Tiefpreisen



Lely-Kreiseleggen

2,5 m Baureiher 19, Betriebsbereit Fr. 4950.–

- Arbeitsbreiten erhältlich 1 – 4,6 m
- mehr als 2000 zufriedene Schweizer Landwirte.



Ladewagen LW 320 T Quadro

sowie übriges Mengele-Programm zu BÜRGIS-Tiefpreisen.



Neuero-Dosier-Vollautomat

unübertroffen in techn. Perfektion, Preis- und Arbeitsweise. Die Dosierung des Rauhfutters erfolgt über das Mitnehmerband, die Rechen und die Abteilvorrichtung. Dosiert wird alles Gras, Heu, Silage, Maishäcksel, Rübenblatt und Stroh. Mit Zuhörführboden 6 m

Fr. 12'800.– minus Winterrabatt.

BÜRGi AG Landmaschinen
8547 Gachnang
Tel. 054 - 55 21 81

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik.
Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen, ab Fr. 42.–.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Silos 2,5 - 8 m Ø
 Förderbänder
 Steilförderer
 Maismühlen
 Silofräsen
 Güllebehälter
 Gülletechnik

Huber-Silo-Service
Gratisanpassung der Farbe und Größe an Ihre bestehende Silo-Anlage!

Inserat ausschneiden und einsenden an:

BON

Bitte senden Sie mir Unterlagen über das angekreuzte Huber-Produkt. SLT

W. HUBER AG
5426 Lengnau
Tel. 056 51 17 31

Name: _____
Adresse: _____
Tel.: _____

Gratisverlosung (Coupon einsenden)

Kleinanzeigen

In dieser Rubrik können auch Sie für einen günstigen Preis Ihre Occasionen anbieten oder suchen. Senden Sie uns Ihre Textvorlage oder rufen Sie uns einfach an!

Hofmann-Annoncen AG, Postfach 229, 8021 Zürich Telefon 01 - 207 73 91

Occasionen

Größen: 1 Feld 72 x 20 mm Preis: Fr. 61.-
2 Felder 72 x 40 mm Fr. 122.-
Ihre Anzeige plazieren wir in der nächst erreichbaren Ausgabe.

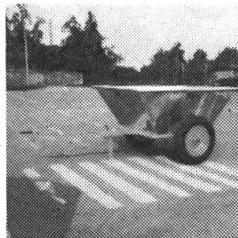
Zu verkaufen «Merk-Pullax»

1 Merk-Pullax P 40 / P 62 mit 62 PS Mercedes-Diesel, Merk-Seilspill, Druckluftbremse neuwertig zu äusserst interessantem Preis

1 Merk-Pullax P 60 Allrad-Lastwagen 40 km/h, mit Druckluftbremse, Vorführmaschine, auf Wunsch mit Seilspill, Holzrückegegerät mit Greifzange etc., sehr preisgünstig, auch mit Kipper lieferbar.

CARON-Transporter; Schüpfer & Desponds.

Merk-Pullax-Vertretung, Birmensdorferstr. 16, 8902 Urdorf ZH
Tel. 01 - 734 05 05



Silowagen, kippbar, verzinkt, 400+500 l. Inhalt



NEUHAUS AG
Nutzfahrzeuge
5637 Beinwil / Freiamt
Tel. 057 - 48 11 77

Neuwickeln von Elektromotoren

Kauf, Verkauf, Tausch, Reparaturen.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Muesch en guete Pflueg ha, so lüt em Gerber z'Muri aa! (immer Occasionen 1- bis 3scharig)



R. W. Gerber, Huard-Pflüge
5630 Muri AG

Tel. 057 - 44 11 33 / 44 33 16

Günstig!

Über 50 Occasionen

Elektro/Diesel/Benzin 1 bis 10 Tonnen



RECH MAX
Baumaschinen + Baugeräte
5612 Villmergen



Büro 064 - 51 48 37 Tel. 057 - 22 95 70 assa 92 - 125

Anhänger nicht über das zulässige Gesamtgewicht beladen!

marmix Futtermisch- und Verteilerwagen



Mit Schnecken- oder Rührflügelmischwelle. Wagentypen von 4 – 12 m³.

NEU: Mit angebauter Fahrsilosfräse, oder als Selbstfahrer. Mit programmierbarer elektronischer Wiegeeinrichtung.

Lacon

AG, 8442 Hettlingen
Telefon 052 - 39 14 94

Mitglieder! Besucht zahlreich die Veranstaltungen Eurer Sektion!